



*Arquidiócesis de Galveston-Houston* † *Don de los Evangelios*  
**Comentarios sobre el Evangelio según San Lucas**  
**Introducción**

**La Iglesia como guía en la lectura de la Sagrada Biblia**

Cuando visitamos un país extranjero o un museo, llevamos con nosotros un guía para ayudarnos a conocer y entender mejor el lugar que estamos visitando. Los católicos tenemos en la iglesia un guía muy bien entrenado, que nos puede ayudar a leer, estudiar, comprender y a orar con las Sagradas Escrituras. San Agustín (354-430) lo comentó en forma muy adecuada: “Pero yo no creería en el Evangelio, si antes la autoridad de la Iglesia Católica no me hubiera motivado previamente para hacerlo”.

Las enseñanzas de la Iglesia sobre la Sagrada Biblia las encontramos en varios documentos que nos vienen desde mediados del siglo XVI, y del Concilio de Trento (1546) llegan hasta el siglo XXI, en el año 2008, con el Sínodo Mundial de los Obispos en Roma (del 5 al 26 de octubre del 2008). [Para lectura en más detalle ver: *Los Documentos de la Sagrada Biblia: Un Recurso Parroquial*, Chicago, IL: Training Publications {Publicaciones de Entrenamiento}, 2001].

**Una selección de las enseñanzas de la iglesia sobre la Sagrada Biblia**

“Los libros de las Sagradas Escrituras deben ser reconocidos como las enseñanzas que en forma definitiva, fielmente y sin error nos enseñan la verdad que Dios quiso poner en los escritos sagrados tomando en cuenta nuestra salvación”.

Concilio Vaticano II, *Constitución Dogmática sobre la Revelación Divina*, N<sup>o</sup>. 11

“Se debe proveer el fácil acceso a las Sagradas Escrituras para todos los fieles cristianos”.

Concilio Vaticano II, *Constitución Dogmática sobre la Revelación Divina*, N<sup>o</sup>. 22

Los tesoros de la Sagrada Biblia deben ser abiertos en forma más abundante, de tal manera que todos los fieles se involucren en una participación más plena y más activa en la práctica de la Palabra de Dios”.

Concilio Vaticano II, *Constitución sobre la Sagrada Liturgia*, N<sup>o</sup> 51

“La iglesia siempre ha venerado las Divinas Escrituras, así como venera también el Cuerpo del Señor. Y es que, de la mesa de ambos -la Palabra de Dios y el Cuerpo de Cristo-- ella recibe constantemente y ofrece a todos los fieles el pan de vida, especialmente en la Sagrada Liturgia. La Iglesia siempre ha considerado las Sagradas Escrituras junto con la sagrada tradición como la regla suprema de la fe, y por siempre lo continuará haciendo. Porque, habiendo sido inspirada por Dios y fijada de una vez por todas al ser escrita, imparten la palabra del Dios mismo sin cambio, y hacen que la voz del Espíritu Santo resuene en las palabras de los profetas y de los apóstoles. Por tanto, al igual que la religión Cristiana misma, toda predica de la Iglesia debe nutrirse y ser dirigida por las Sagradas Escrituras. Porque en los Libros Sagrados, el Padre que está en el cielo se encuentra con sus hijos, y con un gran amor charla con ellos. La fuerza y el poder de la Palabra de Dios es tan grande que permanece para ser el apoyo, la fuerza y la energía de la iglesia; y para sus hijos es fortaleza en la fe, alimento del alma, y fuente pura y permanente de la vida espiritual”.

Concilio Vaticano II, *Constitución Dogmática sobre la Revelación Divina*, N<sup>o</sup>. 21

“El intérprete [de las Sagradas Escrituras] debe de investigar cual fue el significado que el escritor sagrado tenía en mente expresar, y el que realmente expresó en las circunstancias particulares, al utilizar varias formas literarias contemporáneas, de acuerdo con su situación propia de tiempo y cultura”.

Concilio Vaticano II, *Constitución Dogmática sobre la Revelación Divina*, N<sup>o</sup>. 21

“Es importante que cada católico se dé cuenta que fue la iglesia la que produjo el Nuevo Testamento, y no viceversa. La Sagrada Biblia no bajó del cielo entera e intacta dada por el Espíritu Santo. Así como la fe y la experiencia de Israel fueron desarrollando sus libros sagrados, así también la Iglesia primitiva fue la matriz del Nuevo Testamento. La Sagrada Biblia, por lo tanto, es el libro de la iglesia. El Nuevo Testamento no llegó antes de la iglesia, sino que surgió de ella”.

Obispos Católicos de los Estados Unidos, *Comentario Pastoral para los Católicos sobre el Fundamentalismo Bíblico*, 1987.

“Los cuatro evangelios ocupan un lugar central porque Cristo Jesús es su centro”.

*Catecismo de la Iglesia Católica, N° 139.*

“Por lo tanto, cada hogar debe tener su propia Sagrada Biblia, guardándola en un lugar visible y en forma digna. Debe leerla y orar con ella. Y al mismo tiempo, la familia debe proponer formas y modelos catequéticos y didácticos para educar al orante. Debe saber cómo usar las Sagradas Escrituras, de tal manera que ‘*Los hombres y mujeres, jóvenes, los ancianos y los niños todos juntos*’ (Salmo 148:12) puedan oír, entender, glorificar y vivir la palabra de Dios”.

Tomada del *Mensaje al pueblo de Dios de parte de la XII Asamblea General Ordinaria del Sínodo de Obispos*, No 12.

Expedido después de la reunión del Sínodo Mundial de Obispos en Roma sobre “*El papel y La misión de la palabra de Dios en la vida y Misión de la Iglesia*, 5 al 26 de octubre del 2008”.

## **Materiales de estudio**

**Este Comentario:** *(Escrito por el Dr. Arthur Zannoni)*

**Sagrada Biblia:** Seleccione una traducción moderna en español o en [inglés] con la cual usted se sienta contento(a), y en la cual tenga la libertad de escribir al margen y subrayar.

*The New Revised Standard Version, Catholic Edition, [La nueva Version Estándar Revisada, Edición Católica], (es la que se ha utilizado para el desarrollo de comentario adjunto).* Se recomiendan también *The New American Bible with Revised New Testament or the New Jerusalem Bible. {La Nueva Sagrada Biblia Americana con Revisones del Nuevo Testamento o la Nueva Sagrada Biblia de Jerusalén}*. Las ediciones de Sagradas Biblias parafraseadas no se recomiendan porque frecuentemente son de poca ayuda cuando se trata de preguntas difíciles.

## **Materiales adicionales**

**Diccionario de la Sagrada Biblia:** *The Dictionary of the Bible* by John I. McKenzie (Simon & Schuster) y *The Collegeville Pastoral Dictionary of Biblical Theology*, editado por Carroll Stuhlmuller (liturgical Press) se recomiendan como referencias.

**Cuaderno de anotaciones / Journal:** Puede usar un cuaderno para sus notas o un Journal para anotar sus reflexiones personales.

## **Su estudio diario personal**

### **La oración**

El primer paso es la oración. Póngase en silencio. Encienda una vela, y abra su Sagrada Biblia. Abra su alma, corazón y mente a Dios. Invoque la presencia del Espíritu Santo quien guió la formación de las

Sagradas Escrituras. Pídale al Espíritu Santo que le ayude a comprender lo que está leyendo y que lo capacite para establecer relaciones y aplicarlo a su vida diaria.

El siguiente paso es el hacer una alianza entre usted y Dios de leer las Sagradas Escrituras diariamente. De igual forma que necesitamos el alimento para el cuerpo diariamente, así también necesitamos el alimento espiritual. Seleccione un lugar y tiempos fijos para su estudio, evitando toda clase de distracciones. Considere esto como su cita especial diaria con Dios. Sugerimos el que le dedique diariamente por lo menos veinte minutos.

### **Lectura de las Sagradas Escrituras guiándose por estos comentarios**

Conforme inicia cada lección, busque el tópico(s) que se está(n) presentando, enseguida lea la sección asignada del Evangelio lenta y meditativamente dejando que su imaginación visualice la escena que estudia y penetre en de ella. Luego lea el comentario y la

### **“Pregunta para reflexión personal”.**

Conforme reflexiona usted sobre el pasaje, hágase usted las siguientes preguntas:

¿Qué es lo que este pasaje de las Sagradas Escrituras le está diciendo a usted?

¿Cuál es el significado de este pasaje de las Sagradas Escrituras para mí en la práctica de mi fe?

¿Cuál es el comportamiento, acción o reto que Dios me está revelando con este pasaje de las Sagradas Escrituras?

¿Hacia donde me guía o dirige este pasaje para que haga algo? ¿Qué acciones debo de tomar?

## **Guía de las doce lecciones y comentarios sobre el Evangelio de San Lucas**

- 1. Introducción a la formación del Evangelio de San Lucas**
- 2. La narración de la infancia de Jesús en San Lucas: Primera Parte**
- 3. La narración de la infancia de Jesús en San Lucas: Segunda Parte**
- 4. Un retrato de Jesús en San Lucas: A primera vista**
- 5. Un retrato de Jesús en San Lucas: Desde otro punto de vista**
- 6. El llamado al discipulado en el Evangelio de San Lucas**
- 7. Las mujeres alrededor de Jesús en el Evangelio de San Lucas**
- 8. Cenando con Jesús, en el Evangelio de San Lucas**
- 9. Las Parábolas en San Lucas: Las historias que nos dejó Jesús**
- 10. La Narración de la Pasión en San Lucas: Primera Parte**
- 11. La Narración de la Pasión en San Lucas: Segunda Parte**
- 12 La Resurrección Las historias en el Evangelio de San Lucas**

## Reunión de los grupos pequeños

El corazón del programa de estudio bíblico de la Arquidiócesis de Galveston-Houston es el compartir en forma regular, generalmente una vez por semana, en grupos pequeños. Los participantes se reúnen en grupos pequeños para compartir los resultados personales de su oración, lectura, comprensión y reflexión sobre el tema de la lección. La meta no es solamente el que la comunidad entera comparta los frutos de su trabajo sino que se fortalezcan y alimenten unos a otros al compartir la forma en que la Palabra de Dios los ha alimentado y ha hablado en sus vidas personales.

Los participantes en los pequeños grupos son animados a seleccionar un facilitador para cada sesión. No necesariamente tiene que ser la misma persona para cada sesión. Presentamos aquí un diseño básico que puede ser utilizado por el facilitador.

1. Dar la bienvenida al grupo, hacer los anuncios o mencionar cualquier otra cosa que se deba comunicar al grupo.
2. Comenzar con una oración. Puede utilizar cualquier oración con la cual se sienta a gusto para compartir y guiar al grupo hacia el estudio Bíblico..
3. Hacer una o más de las siguientes preguntas:
  - a. ¿De qué manera el tema que usted estudió lo ha retado más?
  - b. ¿Cuáles son las nuevas luces que usted descubrió como resultado de su estudio?
  - c. ¿En qué forma se ha convertido usted en una persona diferente, como resultado de su exploración en el tema del Evangelio que estudió esta semana?

d. ¿Ha encontrado algún personaje, en particular, en la lectura de las Sagradas Escrituras con el cual usted puede identificarse en forma especial? Si así es, por favor, comparta su experiencia con el grupo.

4. Terminar orando en voz alta y como un grupo. Seleccione una oración conocida por todo el grupo, como el Padre Nuestro. Una vez completada la oración, intercambien un saludo de paz unos con otros.

### **Cierre de la presentación/comentario**

*(Usted puede seleccionar el tener una presentación en vivo (charla) o utilizar el video del comentario).*

El comentario tiene como objetivo desarrollar y esclarecer los tópicos de cada lección. No tiene como propósito el enfocar la discusión semanal del grupo. Según esta propuesta el comentario magistral se hace siempre *después* de la discusión del pequeño grupo. Con el objeto de facilitar el cupo, si hay varios grupos pequeños que se reúnen al mismo tiempo y el mismo día de la semana, todos ellos pueden reunirse en un lugar central para escuchar el comentario.

Los comentarios, si se desea, pueden ser presentados por un conferencista local que tenga la educación y el entrenamiento adecuados, o con un video grabado por el ponente.